#### अधिकारियों द्वारा विदेश भ्रमण अथवा पासपोर्ट बनवाने/नवीनीकरण हेतु अनापत्ति प्रमाण पत्र हेतु आवेदन APPLICATION FOR NO OBJECTION CERTIFICATE TO THE OFFICER GOING ABROAD / OBTAINING OR RENEWAL OF PASSPORT

#### प्रपत्र/ PROFORMA

1.	नाम/ Name	:
2.	पिता का नाम/ Father's name	:
3.	पदनाम/ Designation	:
4.	पहचान पत्र संख्या / Identity Card No	
5.	वेतन/ Pay	:
6.	मंत्रालय/विभाग (कृपया वर्णन करें)/ Ministry /	:
	Dept. Specify :	
7.	नियुक्ति की तारीख / Date of appointment	:
8.	पासपोर्ट संख्या/ Passport No	:

9. प्रस्तावित निजी विदेश यात्रा का विवरण/ Details of private foreign travel to be undertaken:

ठहरने की अवधि / Period of Stay	भ्रमण किए जाने वाले देशों के नाम / Name of foreign countries to be visited	उद्धेश्य/ Purpose	अनुमानित खर्च/ Estimated expenditure (Travel, boarding, Lodging, Visa, Misc. etc.)	निधि स्लोत / Source of funds	अभ्युक्तियां/ Remarks

# 10. पूर्ववर्ती विदेश यात्राओं का विवरण, यदि पिछले चार वर्षों में किया गया हो/ Details of previous private foreign travel, if any, undertaken during the last four years (as under item No.9)

ठहरने की अवधि / Period of Stay	भ्रमण किए गए देशों के नाम Name of foreign countries visited	उद्धेश्य/ Purpose	अनुमानित खर्च/ Estimated expenditure (Travel, boarding, Lodging, Visa, Misc. etc.)	निधि स्त्रोत / Source of funds	अभ्युक्तियां/ Remarks

हस्ताक्षर/ Signature	:
नाम/ Name	:
पदनाम/ Designation	:
तिथि/ Date	:

## वचन पत्र/ UNDERTAKING

# (पासपोर्ट अधिनियम 1967 की धारा 6(2) (c) के अंतर्गत पहचान प्रमाण पत्र जारी करने के लिए आवेदन पत्र के साथ संलग्न करने हेत्/ to be enclosed to the application for issue of Identity Certificate in terms of Section 6(2) (C) of the Passport Act, 1967)

- मैं श्री/श्रीमति \_\_\_\_\_\_ एतद द्वारा घोषणा करता/करती हूँ कि: I, Shri/Smt ......, do hereby declared that –
  - (a) 共蒙 भारतीय पासपोर्ट के लिए मेरे आवेदन की तारीख से पिछले पांच साल की अवधि के दौरान किसी भी समय नैतिक अधमता से जुड़े किसी भी अपराध के लिए भारत की किसी अदालत द्वारा दोषी नहीं ठहराया गया है और इसके लिए कम से कम दो साल के कारावास की सजा सुनाई गई है।
     I have not been convicted by a court in India for any offence involving moral turpitude and sentenced in respect thereof to imprisonment for not less than two years at any time during the period of five years immediately preceding the date of my application for Indian passport
  - (b) कथित तौर पर मेरे द्वारा किए गए अपराध के संबंध में भारत के किसी भी आपराधिक अदालत में मेरे खिलाफ कोई आपराधिक कार्यवाही लंबित नहीं है। No criminal proceedings are pending against me before a criminal court in India in respect of an offence alleged to have been committed by me
  - (c) वर्तमान में लागू किसी भी कानून के तहत अदालत द्वारा मेरी उपस्थिति के लिए कोई समन या गिरफ्तारी का वारंट जारी नहीं किया गया है या किसी भी अदालत द्वारा मेरे भारत से बाहर जाने पर रोक लगाने का कोई आदेश नहीं जारी किया गया है। No warrant for summons for appearance, or warrant for arrest, of me has been issued by a court under any law for the time being in force or no order has been made by any such court prohibiting my departure from India
  - (d) मैं भारत के बाहर भारत की संप्रभुता के प्रतिकूल गतिविधियों में शामिल नहीं होऊंगा
     I will not engage outside India in activities prejudicial to the sovereignty of India;
  - (e) मेरा भारत से जाना भारत की सुरक्षा के लिए हानिकारक नहीं होगा;
    My departure from India will not be detrimental to the security of India;
  - (f) भारत के बाहर मेरी उपस्थिति किसी भी विदेशी देश के साथ भारत के मैत्रीपूर्ण संबंधों पर प्रतिकूल प्रभाव नहीं डालेगी My presence outside India will not prejudice the friendly relations of India with any foreign country;

तिथि सहित हस्ताक्षर/ Signature with date : \_\_\_\_\_

पदनाम Designation : \_\_\_\_\_

### वचन पत्र/ UNDERTAKING

### (पासपोर्ट अधिनियम 1967 की धारा 6(2)(c) के अंतर्गत पहचान प्रमाण पत्र जारी करने के लिए आवेदन पत्र के साथ संलग्न करने हेतु/ to be enclosed to the application for issue of Identity Certificate in terms of Section 6(2)(C) of the Passport Act, 1967)

- मैं श्री/श्रीमति \_\_\_\_\_\_ एतद द्वारा घोषणा करता/करती हूँ कि: I, Shri/Smt ......, do hereby declared that –

  - (b) कथित तौर पर उनके द्वारा किए गए अपराध के संबंध में भारत के किसी भी आपराधिक अदालत में मेरे खिलाफ कोई आपराधिक कार्यवाही लंबित नहीं है। No criminal proceedings are pending against her / him before a criminal court in India in respect of an offence alleged to have been committed by me
  - (c) वर्तमान में लागू किसी भी कानून के तहत अदालत द्वारा उनकी उपस्थिति के लिए कोई समन या गिरफ्तारी का वारंट जारी नहीं किया गया है या किसी भी अदालत द्वारा उनके भारत से बाहर जाने पर रोक लगाने का कोई आदेश नहीं जारी किया गया है। No warrant for summons for appearance, or warrant for arrest, of her / him has been issued by a court under any law for the time being in force or no order has been made by any such court prohibiting her / him departure from India
  - (d) वे भारत के बाहर भारत की संप्रभुता के प्रतिकूल गतिविधियों में शामिल नहीं होंगे।
     She / He will not engage outside India in activities prejudicial to the sovereignty of India;
  - (e) उनका भारत से जाना भारत की सुरक्षा के लिए हानिकारक नहीं होगा। Her / His departure from India will not be detrimental to the security of India;
  - (f) भारत के बाहर उनकी उपस्थिति किसी भी विदेशी देश के साथ भारत के मैत्रीपूर्ण संबंधों पर प्रतिकूल प्रभाव नहीं डालेगी। Her / His presence outside India will not prejudice the friendly relations of India with any foreign country;

तिथि सहित हस्ताक्षर/ Signature with date : \_\_\_\_\_

पदनाम Designation : \_\_\_\_\_